

我若賺得世界 If I Gained the World

For what is a man profited if he gain the whole world and lose his own soul? — Matthew 16:26

Anna Ölander
Tr. composite

TRUE RICHES
Swedish Melody

1 我 若 賺 得 世 界 失 去 救 主 ， 我 如 此 活
2 若 有 千 萬 家 財 人 去 間 情 主 愛 ， 豐 如 此 偉 業
3 若 無 救 主 人 生 一 片 虛 空 ， 豐 功 偉 充 滿
4 在 耶 穌 裡 我 已 得 着 喜 樂 ， 是 醫 治 破

1 If I gained the world but lost the Sav - ior, Were my life worth
2 Had I wealth and love in full - est meas - ure, And a name re -
3 O what emp - ti - ness with - out the Sav - ior Mid the sins and
4 O the joy of hav - ing all in Je - sus! What a balm the

1 着 有 何 意 義 ？ 世 上 繁 華 轉 眼 都 將
2 聲 名 傳 四 方 ， 人 生 於 我 却 無 半 點
3 罪 惡 與 愁 良 ！ 若 無 救 主 永 恒 充 滿
4 碎 心 靈 苦 藥 ！ 罪 惡 雖 重 救 主 都 能

1 liv - ing for a day? Could my yearn - ing heart find rest and
2 vered both far and near, Yet no hope be - yond, no har - bor
3 sor - rows here be - low! And e - ter - ni - ty, how dark with -
4 bro - ken heart to heal! Ne'er a sin so great but He'll for -

1 消 失 ， 空 虛 心 靈 何 處 得 安 息 ？ 若 賺
2 希 望 ， 風 雨 孤 舟 何 處 是 歸 航 ？ 若 賺
3 黑 暗 ， 無 止 盡 的 苦 淚 與 痛 苦 ！ 若 無
4 救 免 ， 憂 傷 苦 袍 全 都 知 道 ！ 若 在

1 com - fort In the things that soon must pass a - way? If I
2 wait - ing Where my storm - tossed ves - sel I could steer— If I
3 out Him— On - ly night and tears and end - less woe! What though
4 give it, Nor a sor - row that He does not feel! If I

1 得 世 界 但 失 去 救 主 ， 我 一 生 奮
 2 得 世 界 但 失 去 救 主 活 ， 誰 能 捨 命
 3 救 主 我 雖 惟 獨 仍 只 有 生 耶 穌 ， 除 此 以
 4 世 我 惟 獨 仍 只 有 生 耶 穌 ， 除 此 以

1 gained the world, but lost the Sav - ior, Would my gain be
 2 gained the world, but lost the Sav - ior, Who en - dured the
 3 I might live with - out the Sav - ior, When I come to
 4 have but Je - sus, on - ly Je - sus, Noth - ing else in

1 門 有 何 價 值 ？ 基 督 充 滿 我 使 我 得
 2 十 架 拯 救 我 ？ 苦 難 來 臨 何 處 我 能
 3 頭 我 將 何 所 往 ？ 若 無 救 主 如 何 面 對
 4 我 一 無 所 有 ， 但 在 耶 穌 裡 我 已 有

1 worth the life - long strife? Are all earth - ly pleas - ures worth com -
 2 cross and died for me, Could then all the world af - ford a
 3 die, how would it be? O to face the val - ley's gloom with -
 4 all the world be - side, O then ev - ery - thing is mine in

1 喜 樂 ， 世 上 的 福 樂 怎 能 相 比 ？
 2 藏 躲 ？ 世 上 的 何 處 是 我 避 難 所 ？
 3 死 亡 ？ 若 無 救 主 將 我 永 遠 滅 亡 ！
 4 一 切 因 祂 供 給 我 一 切 需 求 。

1 par - ing For a mo - ment with a Christ - filled life?
 2 ref - uge, Whith - er in my an - guish I might flee?
 3 out Him! And with - out Him all e - ter - ni - ty!
 4 Je - sus - For my needs and more He will pro - vide.